

EN REFRIGERATED CABINETS

PASTRY AND GELATO

PRALINENKÜHLSCHRÄNKE UND
SPEISEEIS-LAGERSCHRÄNKE

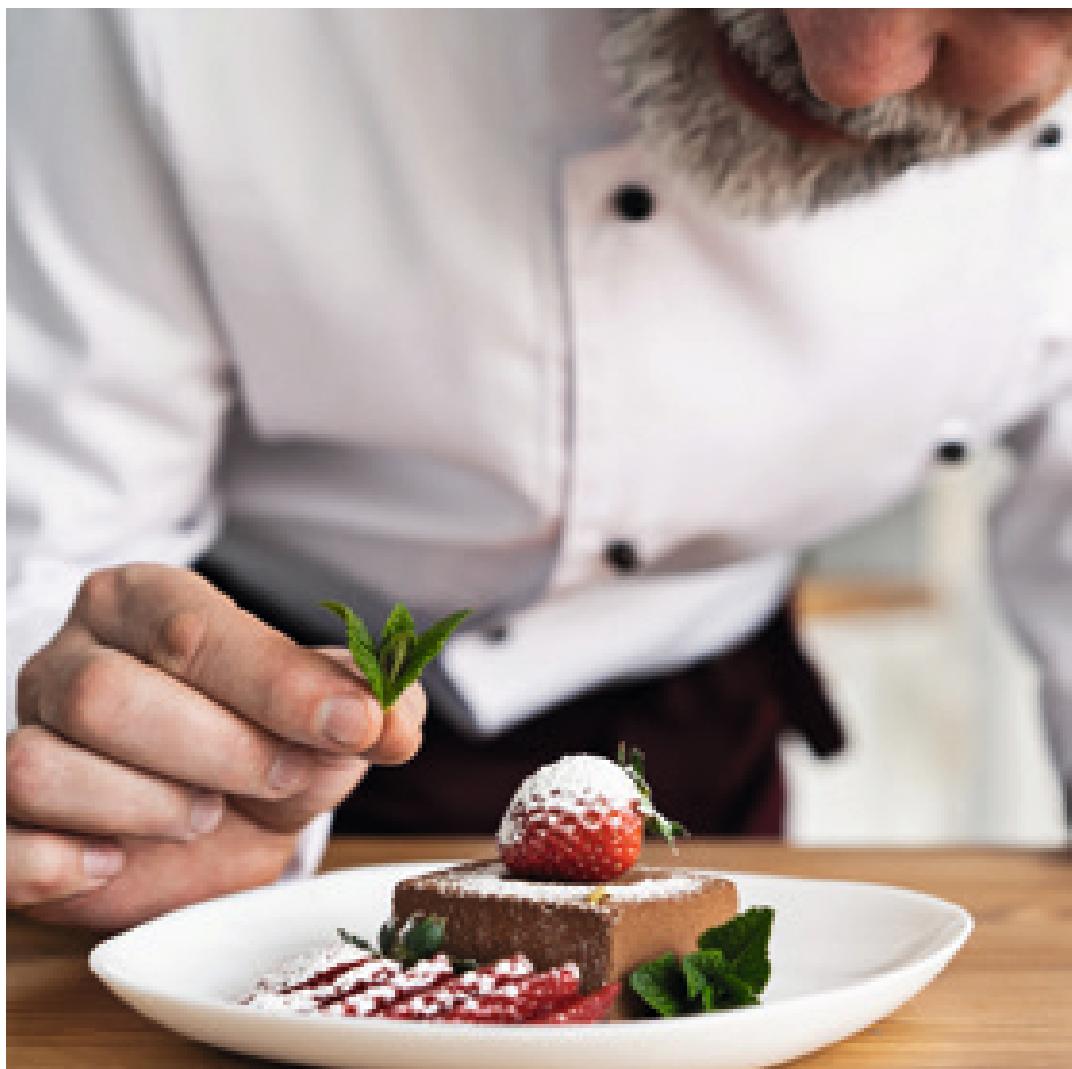
ХОЛОДИЛЬНЫЕ ШКАФЫ ДЛЯ
КОНДИТЕРСИХ И МОРОЖЕННОГО

delice
delice plus

GEMM

The “sweet” COLD





DELICE and DELICE PLUS are extremely reliable refrigerated and storage cabinets, designed especially to be used in pastry, chocolate and gelato laboratories. They were created to offer the best support to professionals: optimal storage of fresh and delicate pastries, maintaining intact the precious creations of master chocolatiers and guaranteeing the storage of soft and creamy gelato, like it was just made. The tropical-rated refrigeration systems assure high performance also in difficult environmental conditions. The indirect ventilation, uniform distribution of the air and the high level of relative humidity allow fresh pastries to be perfectly preserved, without compromising their aesthetics and hydration.

Die "süße" KÄLTE
DELICE und DELICE PLUS sind besonders zuverlässige Gewerbe-Kühlschränke für Konditoreien, Chocolaterien und Eisdielen. Sie wurden entwickelt, um Profis die beste Unterstützung zu bieten: optimale Lagerung von frischen und zarten Konfiseriewaren, von hochwertigen Erzeugnissen der Meister-Chocolatiers und von weichem, cremigen, frisch zubereitetem Eis. Die tropenfeste Kühltechnik sichert eine hohe Leistung auch unter schwierigen Umgebungsbedingungen. Die indirekte Belüftung, die gleichmäßige Luftverteilung und die hohe Luftfeuchte gewährleisten eine perfekte Lagerung von frischen Backwaren, ohne die Ästhetik oder den Wassergehalt zu beeinträchtigen.

"Сладкий" ХОЛОД
Холодильные шкафы DELICE И DELICE PLUS чрезвычайно надежны и созданы специально для хранения кондитерских изделий, шоколада и мороженого. Они были разработаны в помощь профессионалам: оптимальные условия для сохранения мягких и свежих пирожных, шоколадных изделий в первозданном виде и сливочного мороженого таким нежным, как будто его только что приготовили. Системы охлаждения имеют тропический климатический класс работы и обеспечивают высокую производительность даже в сложных условиях окружающей среды. Непрямая вентиляция, равномерное распределение воздуха и высокий уровень относительной влажности позволяют свежую выпечку прекрасно сохраняться, без ущерба для ее эстетики и увлажнения.

Our identifying PLUS

The DELICE and DELICE PLUS cabinets are the expression of the most modern refrigeration technologies, that makes this equipment indispensable for any professional pastry and gelato laboratory. The electronic control panel enables constant monitoring of the temperature and humidity level inside the cabinet (DELICE PLUS), in this way guarantees a perfect storage of any pastry product. Also the indirect ventilation ("gentle" or "soft" airflow) ensures that storage does not compromise the characteristics of the product in any way, not even after few days. It guarantees the hydration and preserves the original quality of the product.

Unsere hochwertige EIGENSCHAFTEN

Die DELICE und DELICE PLUS Gewerbe-Kühlschränke stellen die modernste Kältetechnologie dar. Dies ist unerlässlich für alle Konditoreien und Eishersteller. Die elektronische Steuerung ermöglicht die ständige Überwachung von Temperatur und Luftfeuchtigkeit im Kühlraum (DELICE PLUS) für eine perfekte Lagerung aller Backwaren. Die indirekte Belüftung ("leichter" Luftstrom) gewährleistet, dass die Produkteigenschaften auch nach einigen Tagen (nach der Herstellung Fertigung) unverändert bleiben und sichern somit eine perfekte Aufbewahrung auch von wasserhaltigen Backwaren.

Наши ПРЕИМУЩЕСТВА

Шкафы DELICE и DELICE PLUS являются выражением самых современных технологий охлаждения, которые делают это оборудование незаменимым для любых профессиональных кондитерских и лабораторий мороженого. Электронная панель управления обеспечивает постоянный контроль температуры и уровня влажности внутри шкафа (DELICE PLUS), создавая таким образом идеальные условия для хранения любых кондитерских изделий. Непрямая вентиляция («мягкая» или «тихая» вентиляция) гарантирует сохранение характеристик продуктов даже через несколько дней, обеспечивая естественную гидратацию и сохраняя его первоначальное качество.





“Gentle” refrigeration with indirect/soft ventilation

“Schonende” Kühlung durch indirekte/sanfte Belüftung

“Мягкое” охлаждение при помощи непрямой вентиляции



High humidity level for a better storage of fresh products

Hohe Luftfeuchte für eine bessere Lagerung von Frischprodukten

Высокий уровень влажности для лучшего сохранения свежих продуктов



Powerful system with high performance compressors

Leistungsstarke Anlage mit Hochleistungskompressoren

Мощная система с высокой производительностью компрессоров



Humidity control with electronic probe (LABOR PLUS)

Feuchtigkeitsüberwachung über elektronischen Fühler (LABOR PLUS)

Контроль влажности с помощью электронного датчика (LABOR PLUS)



System with R290 gas with high energy efficiency

Kältemittel R290 für hohe Energieeffizienz

Установки с высокой энергоэффективностью, оснащены газовой R290



Effective air circulation with constant temperature also for intense and prolonged use

Effektive Luftzirkulation mit gleichbleibender Temperatur auch bei intensiver und längerer Nutzung

Действительное движение воздуха с постоянной температурой при интенсивном продолжительном использовании



DELICE



The DELICE cabinets can accommodate trays measuring 60x40 cm or 60x80 cm; they are equipped with n. 20 pairs of runners for trays support in the pastry models, while the gelato version is standard supplied with n. 5 shelves for positioning the gelato containers. Made entirely in stainless steel by respecting the highest possible quality standards, they feature 75 mm thick insulation produced by injecting HCFC-free polyurethane resins, with utmost respect for the environment. They have a radial bottom that enables optimum hygiene and easy cleaning, and a slot-in easy replaceable magnetic seal. The temperature is controlled by intuitive electronic panel, easy to program, that allows the maximum precision of any working cycle.

Die DELICE Kühlschränke sind für Backblechmaße 60x40 cm bzw. 60x80 cm geeignet. Die Pralinenkühlschränke sind mit 20 Auflageschienen für Backblechen ausgestattet und als Eiskühlschränke mit 5 Tragerosten für Eischalen versehen. Komplett aus CNS (1.4301 / AISI 304) gefertigt, entsprechen sie den höchsten Qualitätsstandards: 75 mm Isolierung aus umweltfreundlichen und hochdruckgeschäumte FCKW-freien Polyurethanharzen, hygiene- und reinigungsfreundlicher abgerundete Boden, leicht wechselbare Türmagnetsteckdichtungen. Die Temperaturkontrolle wird über ein leicht ablesbares und programmierbares elektronisches Bedienfeld gesteuert, so dass jeder Arbeitszyklus mit höchster Präzision erfolgen kann.

Шкафы DELICE могут вместить в себя лотки размером 60x40 или 60x80 см. Версия для кондитерских изделий оснащена 20 парами направляющих для лотков, в то время, как версия для мороженого, имеет 5 полок для размещения емкостей. Сделанные полностью из нержавеющей стали с соблюдением самых высоких стандартов качества, они имеют слой изоляции толщиной 70 мм, который создается путем введения бесфреоновой полиуретановой смолы, с соблюдением всех правил безопасности для окружающей среды. Нижняя часть шкафа имеет загруженные края, которые облечают чистку. Магнитный уплотнитель может быть легко заменен. Температура контролируется с помощью удобной для чтения и программирования электронной панели, которая обеспечивает максимальную точность любого рабочего цикла.



Success in DETAILS

Careful planning, technological innovation, attention to design and selection of materials, are the characteristics that make the DELICE range a leader among the equipment for the conservation of ice cream and pastry products.

Entscheidende DETAILS

Sorgfältige Planung, technologische Innovation, Wert auf Design und Werkstoffauswahl kennzeichnen die DELICE Line als Premiumlösung zur Aufbewahrung von Eis und Süßwaren.

Успех в ДЕТАЛЯХ

Тщательное планирование, технологическая инновация, внимание к дизайну и выбору материалов – вот те характеристики, которые сделают DELICE ведущей серией в секторе оборудования для сохранения мороженого и кондитерских изделий.

Constant temperature monitoring with easy to read and program digital control board.
Ständige Temperaturüberwachung mit leicht ablesbarer und programmierbarer digitaler Steuerung.

Постоянный контроль температуры с легко читаемой и программируемой цифровой панелью управления.



There are 3 models of ice cream cabinets available with specific features for ice cream storage like temperature down to -25°C and total internal capacity of n. 54 ice cream containers of 5 l for each model.

Eiskühlschränken erhältlich in 3 Versionen, alle für die Lagerung von Eiscreme geeignet:
Temperatur bis zu -25 °C und ein maximales Fassungsvermögen von 54 Stück Eisschalen (5 Lt. je).
Доступны 3 модели предназначенные с характеристиками, идеальными для сохранения мороженого так, как температура до -25°C градусов и внутренняя вместимость 54 контейнеров по 5 литров каждого.



Large evaporators with cataphoresis treatment and electronic fans with automatic stop when the door is opened.

Große KTL-beschichtete Verdampfer und elektronische Lüfter, automatische Abschaltung bei Türöffnung.

Большие испарители отработаны катодофазом и электронные вентиляторы с автоматической блокировкой когда двери открываются.

The powerful and high-performance refrigeration system allows rapid recovery of the internal temperature after the door opening, guaranteeing the perfect conservation at all times.

Die leistungsstarken Kühlsysteme ermöglichen eine schnelle Temperaturrückgewinnung im Kühlraum nach jeder Türöffnung und sichern somit eine perfekte Aufbewahrung.

Серия имеет цифровой сенсорный экран чтобы постоянно проверять и управлять температуру и относительную влажность, для обеспечения отличного сохранения продуктов.



Custom colour finishes are available on request.
Individuelle Farbgestaltung auf Anfrage.
Цвета отделки можно изменить по запросу.



Racks with easily removable runners with 74 positions (16.5 mm pitch).
74 Einschubpositionen (16,5 mm Abstand) Rasterleiste mit leicht herausnehmbaren Auflageschienen.
Стойки с направляющими, которые легко перемещаются. Расстояние между лотками 16,5 мм и 74 возможные позиции.

THE COLD FOR PASTRY LABORATORIES

DIE KÄLTEANLAGE FÜR KONDITOREIEN
ХОЛОД ДЛЯ КОНДИТЕРСКИХ ЛАБОРАТОРИЙ



Normal Temperature / Kühlung / Нормальная температура

Model/Modell/Модель		ARP/20	ARP/40	ARP/41
External dimensions (WxDxH) Außenmaße (BxTxH) Внешние размеры (ШxГxВ)	cm	79x69x214	79x108x214	79x108x214
Capacity Inhalt Вместимость	l	500	900	900
Trays capacity Blech-Kapazität Вместимость лотков*	nr	20 40x60	20 60x80 (40 40x60)	20 60x80 (40 40x60)
Standard fitting (pair of runners) Ausstattung (Schienen) Стандартная комплектация (пара направляющих)	nr	20	20	20
Max absorbed power Max. Leistungsaufnahme Максимальная потребляемая**	W	500	715	715
Cooling power Kühlleistung Мощность охлаждения**	W	605	1005	1005
Temperature Temperatur Температура	°C	-2/+8	-2/+8	-2/+8
Gas Kältemittel Хладагент		R290	R290	R290
Input voltage Versorgungsspannung Входное напряжение		1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz
Climatic Class Klimaklasse Климатический класс		5	5	5

* Racks with trays pitch 16,5 mm - 74 positions / Abstand Rasterleiste 16,5 mm - 74 Positionen / Расстояние между лотками 16,5 мм, 74 позиции

** Evap. -10°C cond. +45°C / Verd. -10°C Kond. +45°C / Испаритель -10°C конденсатор +45°C

*** ASHRAE (Evap. -23,3°C cond. +54,4°C) / ASHRAE (Verd. -23,3°C Kond. +54,4°C) / ASHRAE (испаритель -23,3°C конденсатор +54,4°C)



Low Temperature / Tiefkühlung / Низкая температура

ARP/20B

ARP/40B

ARP/41B

79x69x214

79x108x214

79x108x214

500

900

900

20 40x60

20 60x80
(40 40x60)

20 60x80
(40 40x60)

20

20

20

795

1200

1200

650***

920***

920***

-22/-10

-22/-10

-22/-10

R290

R290

R290

1x230V - 50Hz

1x230V - 50Hz

1x230V - 50Hz

5

5

5

On request
Optional
По запросу



Digital electronic board
with touch screen

Digitalanzeige mit Touchscreen
Цифровая электронная панель с сенсорным экраном



Tropicalized system

Tropentaugliches KühlSystem
Тропическая система



Radial bottom

Bodenwanne mit Radius
Закругленная нижняя часть



Thermostatic valve system
(ARP/40B-41B)

Anlage mit Thermostatalventil (ARP/40B-41B)
Термостатический клапан системы
(для моделей ARP/40B-41B)



"Gentle" refrigeration "

with indirect/soft ventilation
"Schonende" Kühlung durch indirekte/sanfte Belüftung
"Мягкое" охлаждение при помощи мягкой вентиляции



Energy save

Energiesparend
Энергосбережение



Wi-Fi supervision system
Wi-Fi Überwachungssystem
Wi-Fi устройство управления



Predisposition for remote
condensing unit

Vorbereitet für Zentralkühlung
Версия с выносным компрессорным блоком



Glass door
with led illumination

Glastür mit Lichtelement (LED Beleuchtung)
Стеклянная дверь с светодиодной подсветкой

THE COLD FOR GELATO LABORATORIES

DIE KÄLTE FÜR EISLABORE

ХОЛОД ДЛЯ ЛАБОРАТОРИЙ МОРОЖЕНОГО



Model/Modell/Модель	ARG/30	ARG/40	ARG/41
External dimensions (WxDxH) Außenmaße (BxTxH) Внешние размеры (ШхГхВ)	79x93x219	79x108x214	79x108x214
Capacity Inhalt Вместимость	lt 750	900	900
Standard fittings (Shelves) Ausstattung (Rosfe) Стандартная комплектация (Решетки)	nr 5 56x74	5 60x80	5 60x80
Max absorbed power Max. Leistungsaufnahme Максимальная потребляемая**	W 810	1200	1200
Cooling power Kühleistung Мощность охлаждения**	W 933	920	920
Temperature Temperatur Температура	°C -22/-10	-25/-10	-25/-10
Gas Kältemittel Хладагент	R290	R290	R290
Input voltage Versorgungsspannung Входное напряжение	1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz
Climatic Class Klimaklasse Климатический класс	5	5	5

* Evap. -10°C cond. +45°C / Verd. -10°C Kond. +45°C / Испаритель -10°C конденсатор +45°C

** ASHRAE (Evap. -23,3°C cond. +54,4°C) / ASHRAE (Verd. -23,3°C Kond. +54,4°C) / ASHRAE (испаритель -23,3°C конденсатор +54,4°C)


Note/Anm./Отметка

Capacity: n. 54 containers of 5 lt each (cm 36x16x12h)
 Inhalt: Nr. 54 5 Lt Behälter (cm 36x16x12h)
 Вместимость: 54 контейнера по 5 литров (размеры контейнера 36x16x12 см)


Digital electronic board with touch screen (ARG/40-41)

 Digitalanzeige mit Touchscreen (ARG/40-41)
 Цифровая электронная панель с сенсорным экраном (ARG/40-41)

Tropicalized system

 Tropentaugliches KühlSystem
 Тропическая система

Radial bottom

 Bodenwanne mit Radius
 Закругленная нижняя часть

Thermostatic valve system (ARG/40-41)

 Anlage mit Thermostatventil (ARG/40-41)
 Термостатический клапан системы
 (для моделей ARG/40-41)

Gelato hardening cycle

 Dauerzyklus
 Цикл затвердения мороженного

Energy save

 Energiesparend
 Энергосбережение

On request

 Optional
 По запросу

Wi-Fi supervision system

 Wi-Fi Überwachungssystem
 Wi-Fi устройство управления

Predisposition for remote condensing unit

 Vorbereitet für Zentralkühlung
 Версия с выносным компрессорным блоком

DELICE PLUS



The DELICE PLUS range consists on a line of humidity controlled cabinets designed to store chocolate and fresh pastry products in perfect conditions. These cabinets are made by respecting the quality standards of the DELICE range and it can accommodate 60x40 or 60x80 cm trays. The humidity probe, controlled by an electronic control panel, allows the humidity inside the cabinet to be controlled with utmost precision. The DELICE PLUS cabinets are available in two versions: low humidity level (45 - 60%) for the storage of chocolate and high humidity level (65 - 95%) for the conservation of fresh pastry products. The range has been enriched with a display cabinet that features a double glazed door with toughened glass and an aluminium frame, and the interior is in polished stainless steel and LED lighting.

Die DELICE PLUS Line ist eine Linie von feuchtigkeitskontrollier-ten Schränken konzi- piert für die perfekte Aufbewahrung von Schokolade und fri- schen Süßwaren. Diese Kühlschränke sind gemäß den Qualitäts-standards der DELICE Line gefertigt und sind für Backblechmaße 40x60 cm bzw. 60x80 cm geeignet. Der über ein elektronisches Bedien- feld gesteuerte Sensor ermöglicht eine präzise Luftfeuchtigkeitskon- rollle im Kühlraum. Die DELICE PLUS Kühl- schränke sind in zwei Versionen erhältlich: für die Lagerung von Scho- kolade die Version mit der niedrigen Luftfeuch- tigkeit (45 - 60%) und für die frischen Kondito- reiwaren die Version mit der hohen Feuchtigkeit (65 - 95%). Das Sorti- ment wurde mit einer Ausstellungsversion erweitert, die über eine doppelt verglaste Tür mit gehärtetem Glas und Aluminiumrahmen sowie einem Innenraum aus poliertem Edelstahl und LED-Beleuchtung verfügt.

Серия DELICE PLUS состо- ит из линии холодильных шкафов, оснащенных регулируемым уровнем влажности, предназна- ченных для хранения шоколада и свежих кондитерских изделий в идеальных условиях. Эти шкафы сделаны по стан- дартам качества серии DELICE и подходят для лотков размером 40x60 или 60x80 см. Датчик влажности, контроли- руемый электронной панелью управления, позволяет отслежи- вать влажность внутри прибора с предельной точностью. Шкафы DELICE PLUS выпускаются в двух вариантах: с низким уров- нем влажности (45 - 60%) для хранения шоколада и высоким уровнем влажности (60 - 90%) для свежих кондитерских изделий. Ассортимент пополнился версией с витриной, имеющей двой- ную застекленную дверь с закаленным стеклом и алюминиевыми рамами, с внутренней отделкой из полированной нержаве- ющей стали и светодиод- ную подсветку.



Success in DETAILS

The DELICE PLUS range was created to ensure the conservation of specific products that require special conditions for their maintenance. The combination of gentle ventilation and controlled dehumidification ensures maximum reliability.

Entscheidende DETAILS

Die DELICE PLUS-Line wurde entwickelt, um die Konservierung bestimmter Produkte, für deren Aufbewahrung besondere Bedingungen erforderlich sind, zu gewährleisten. Die Kombination zwischen milder Belüftung und gesteuerter Lufttrocknung garantiert die höchste Zuverlässigkeit.

Успех в ДЕТАЛЯХ

Серия DELICE PLUS возникает чтобы обеспечивать хранение специальных продуктов, которым нужны особые условия для их сохранение. Соединение мягкая вентиляция и снижение влажность позволяют максимальную надежность.

Electronic control board for the management and the constant display of the operating temperature and relative humidity, to guarantee always an optimal conservation of the product.

Elektronische Platine zur Steuerung und ständiger Anzeige von Betriebstemperatur und Luftfeuchtigkeit, um eine optimale Konservierung der Waren zu gewährleisten.

Постоянная проверка температуры и влажности посредством сенсорного экрана, которого легко используется и программируется.



"Gentle" refrigeration: Perforated back for indirect airflow.
"Schonende" Kälte: Indirekter Kaltluftstrom dank der gelochten Innenrückwand.
"Мягкой" холод: задняя часть с отверстиями для однородного движения воздуха.



Led lights in the glass door version.
Inkl. LED-Leuchten in der Version mit Glastür.
Светодиодное освещение в версии с стеклянной дверей.

DELICE PLUS

The excellent results are owed to the large evaporators with cataphoresis treatment, to the powerful system with high performance compressor, to the perforated back that uniformizes the emission of cold air into the chamber and to the heaters positioned on the back, that maintain the right humidity level.

Die hervorragende Leistungen sind auf die großen KTL-beschichteten Verdampfer, auf das starke Kühl-system mit Hochleistungskompressor, auf die gelochte Innenrückwand zur gleichmäßigen Luftführung im Kühlraum und auf die auf der Rückseite eingebauten Heizelemente zum richtigen Feuchtigkeitsniveau-ausgleich zurückzuführen.

Отличных результатов достигаются большим испарителям с катафорезной обработкой, отличной системе с высокопроизводительным компрессором, перфорированной задней стенке для равномерного выпуска холодного воздуха в камеру и датчику для поддержания надлежащего уровня влажности.

Humidity control kit inside the room with electronic probe for detecting relative humidity with maximum precision.

Feuchtigkeitskontrollsatz mit elektronischem Luftfeuchtefühler zur Erfassung der relativen Luftfeuchtigkeit mit höchster Präzision.

Набор для проверки влажности внутри шкафа через электронной датчиком для точные измерение относительной влажности



Racks with easily removable runners with 74 positions (16,5 mm pitch).
74 Einschubpositionen (16,5 mm Abstand) Rasterleiste mit leicht herausnehmbaren Auflageschienen.
Стойки с направляющими которые легко перемещаются. Расстояние между лотками 16,5 мм и 74 возможные позиции.



Doors equipped with easy-to-replace interlocking magnetic gaskets.
Leicht wechselbare Türmagnetsteckdichtungen.
Двери имеют магнитные шпунтовые уплотнители, которые легко заменяются.

RELIABILITY AND CONTROL: THE "PLUS" FOR CHOCOLATE

ZUVERLÄSSIGKEIT UND STEUERBARKEIT: DIE VORTEILE FÜR SCHOCKOLADE UND BACKWAREN
НАДЕЖНОСТЬ И КОНТРОЛЬ: «PLUS» ДЛЯ ШОКОЛАДНЫХ И КОНДИТЕРСКИХ ИЗДЕЛИЙ



❖ Chocolate / Schokolade / Шоколад

Model/Modell/Модель		ADP/20C	ADPV/20C	ADP/40C	ADP/41C
External dimensions (WxDxH) Außenmaße (BxTxH) Внешние размеры (ШxГxВ)	cm	79x69x214	79x69x214	79x108x214	79x108x214
Capacity Inhalt Вместимость	lt	500	500	900	900
Trays capacity Blech-Kapazität Вместимость лотков*	nr	20 40x60	20 40x60	20 60x80 (40 40x60)	20 60x80 (40 40x60)
Standard fitting (pair of runners) Ausstattung (Schienen) Стандартная комплектация (пара направляющих)	nr	20	20	20	20
Max absorbed power Max. Leistungsaufnahme Максимальная потребляемая**	W	1235	1250	1870	1870
Cooling power Kühlleistung Мощность охлаждения**	W	605	605	1005	1005
Temperature Temperatur Температура	°C	+4/+18	+4/+18	+4/+18	+4/+18
Humidity control Feuchtebereich Контроль влажности	rH%	45 - 60	45 - 60	45 - 60	45 - 65
Gas Kältemittel Хладагент		R290	R290	R290	R290
Input voltage Versorgungsspannung Входное напряжение		1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz	1x230V - 50Hz
Climatic Class Klimaklasse Климатический класс		5	4	5	5

* Rack with trays pitch 16,5 mm - 74 positions / Abstand Rasterleiste 16,5 mm - 74 Positionen / Расстояние между лотками 16,5 мм, 74 позиции

** Evap. -10°C cond. +45°C / Verd. -10°C Kond. +45°C / испаритель -10°C конденсатор +45°C

FRUIT AND PAstry



◆ High humidity / Hohe Feuchtigkeit / Высокая влажность

ADPV/40C

ADP/20H

ADP/40H

ADP/41H

79x108x214

79x69x214

79x108x214

79x108x214

900

500

900

900

20 60x80
(40 40x60)

20 40x60

20 60x80
(40 40x60)

20 60x80
(40 40x60)

20

20

20

20

1870

1235

1870

1870

1005

605

1005

1005

+4/+18

-2/+8

-2/+8

-2/+8

45 - 60

60 - 90

60 - 90

60 - 90

R290

R290

R290

R290

1x230V - 50Hz

1x230V - 50Hz

1x230V - 50Hz

1x230V - 50Hz

4

5

5

5



Digital electronic board with touch screen

Digitalanzeige mit Touchscreen

Цифровая электронная панель с сенсорным экраном



Tropicalized system

Tropentaugliches KühlSystem

Тропическая система



Radial bottom

Bodenwanne mit Radius

Закругленная нижняя часть



“Gentle” refrigeration ” with indirect/soft ventilation

“Schonende” Kühlung durch indirekte/sanfte Belüfung

“Мягкое” охлаждение при помощи мягкой вентиляции



Energy save

Energiesparend

Энергосбережение

On request

Optional
По запросу



Wi-Fi supervision system

Wi-Fi-Überwachungssystem

Wi-Fi устройство управления



Predisposition for remote condensing unit

Vorbereitet für Zentralkühlung

Версия с выносным компрессорным блоком

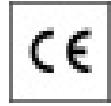


Glass door with led illumination

Glastür mit Lichtelement (LED Beleuchtung)

Стеклянная дверь с светодиодной подсветкой

The manufacturer reserves the right to make changes to the product without prior notice.
Der Hersteller behält sich das Recht für beliebige Produktänderungen ohne Vorankündigung vor.
Производитель оставляет за собой право вносить изменения в изделие без предварительного уведомления.



2025/09



GEMM Srl - Via del Lavoro, 37
Loc. Cimavilla - 31013 CODOGNE' - Italy
T. +39 0438 778504 - F. +39 0438 470249
C.F. e P.IVA 03441880261 - info@gemm-srl.com

